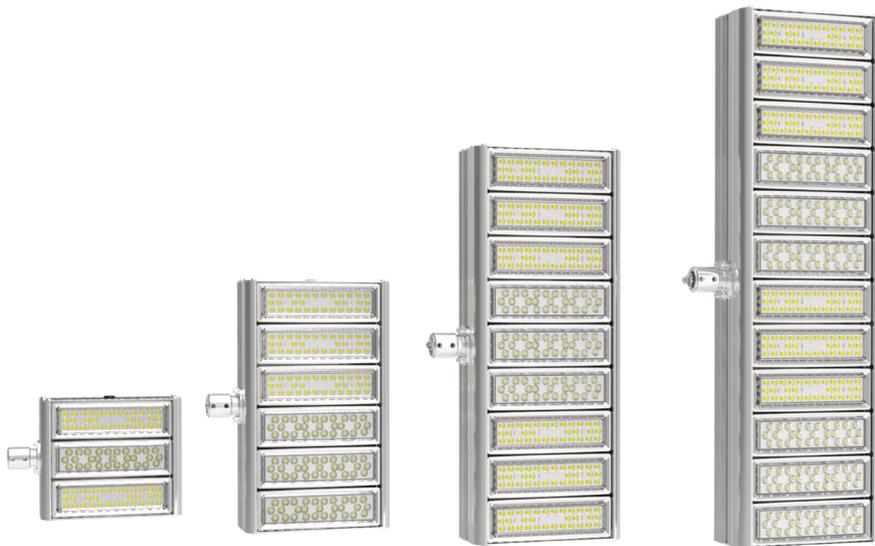


GEBRAUCHSANLEITUNG Modularer LED-Flächenstrahler

INSTRUCTION MANUAL modular LED floodlight



Modell: CHAMPION

Inhaltsverzeichnis

Hinweise vor Gebrauch	2
Symbole in der Gebrauchsanleitung	2
Garantie	3
Sicherheitshinweise	3
Anwendungsbereich	3
Bedienelemente	4
Inbetriebnahme	4
Installation / Montage	5
Störungen	5
Reinigung und Pflege	5
Wartung und Instandsetzung	6
Entsorgung	6
Rücknahme von Altgeräten	6
Technische Daten	6 - 7
ErP-Daten (2019/2020-EU)	8
CE-Konformitätserklärung	16

WICHTIGE HINWEISE:

BITTE LESEN SIE DIE GEBRAUCHSANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCH, BEVOR SIE DAS PRODUKT VERWENDEN. BEWAHREN SIE DIE ANLEITUNG FÜR ZUKÜNFTIGE ZWECKE UND DAUER DES BESITZES DES PRODUKTES AUF.

- Das Nichtbeachten dieser Gebrauchsanweisung kann zu Verletzungen oder Beschädigungen führen.
- Wenn Sie das Produkt anderen Personen zur Nutzung überlassen, übergeben Sie auch diese Gebrauchsanleitung.

Symbole in der Gebrauchsanleitung

WARNUNG!

Kennzeichnet Sicherheitshinweise, bei deren Nichtbeachtung die Gefahr einer Verletzung oder Lebensgefahr besteht.

GEFAHR!

Macht auf gefährliche Situationen durch elektrischen Strom aufmerksam. Bei Nichtbeachtung besteht die Gefahr einer Verletzung oder Lebensgefahr.

VORSICHT!

Kennzeichnet Gefahren, die Beschädigungen des Gerätes zur Folge haben können.

HINWEIS!

Hebt Tipps und andere nützliche Informationen dieser Gebrauchsanleitung hervor.

Garantie

1. Wir gewähren auf dieses Produkt 5 Jahre Garantie (*). Diese beginnt mit dem Tage der Lieferung. Sollte es innerhalb des Garantiezeitraums aufgrund mangelhafter Qualität zu Problemen mit diesem Produkt kommen, erhalten Sie kostenlosen Ersatz. Die Ersatzlieferung erfolgt vorbehaltlich der Prüfung Ihrer defekten Leuchte(n).
2. Voraussetzung für die o.g. Garantieleistung ist, dass uns die defekte(n) Leuchte(n) zwecks Prüfung auf Ausfallsursache und zu Zwecken der Qualitätssicherung zur Verfügung gestellt werden.
3. * In folgenden Fällen gilt diese Garantie nicht (einschließlich aber nicht begrenzt auf):
 - Beschädigungen jeglicher Art, Schäden durch unsachgemäße Verwendung oder unangemessene Betriebsbedingungen (siehe Anleitung).
 - Unsachgemäße Installation, Modifikationen jeglicher Art, Demontage des Produkts (auch teilweise).
 - Nicht autorisierte Reparaturen.
 - Schäden aufgrund von Umwelteinflüssen, einschließlich -aber nicht beschränkt auf- Überschwemmung, Feuer, Blitzschlag etc.

Hinweis: Ihre gesetzlichen Mängelrechte werden durch die Garantie nicht eingeschränkt!

Sicherheitshinweise

Dieses Qualitätsprodukt ist nach aktuellen technischen Standards gefertigt, geprüft und in einem sicherheitstechnisch einwandfreien Zustand ausgeliefert worden. Um diesen Zustand zu erhalten und einen gefahrlosen Betrieb sicherzustellen, muss der Anwender die Hinweise und Warnvermerke dieser Gebrauchsanleitung beachten.



Es ist anzunehmen, dass ein gefahrloser Betrieb nicht mehr möglich ist,

- wenn der LED-Flächenstrahler äußere Schäden aufweist.
- wenn der LED-Flächenstrahler nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert.
- nach nicht ordnungsgemäßer Lagerung.
- nach unsachgemäßem Transport.

In diesem Fällen ist eine Nutzung des LED-Strahler untersagt und muss zur Reparatur zum Hersteller geben werden.



HINWEIS!

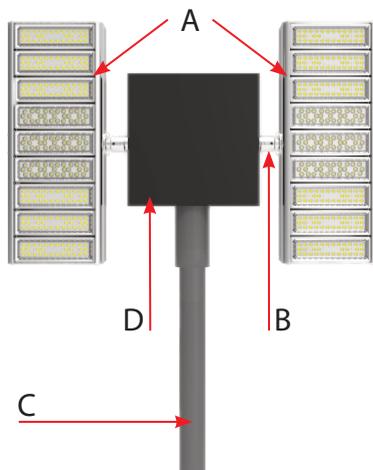
Eine Reparatur des LED-Strahlers darf nur durch den Hersteller oder einer Elektrofachkraft durchgeführt werden. Elektrofachkraft ist eine Person, die aufgrund seiner fachlichen Ausbildung, Kenntnisse und Erfahrungen sowie Kenntnisse der einschlägigen Normen, die ihm übertragenen Arbeiten beurteilen und mögliche Gefahren erkennen kann. Garantiarbeiten werden ausschließlich durch den Hersteller ausgeführt.

Anwendungsbereich

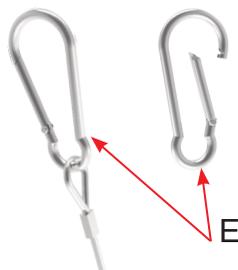
Unsere **CHAMPION** LED-Flächenstrahler sind als Außenbeleuchtung, je nach Modell und Produkt auch als Innenbeleuchtung, für Industrie, Handwerk, Werkstätten, Rettungsdienste, Energieversorger, Bahn- und Verkehrsbetriebe usw. einsetzbar. Die LED-Flächenstrahler sind konzipiert, um Ihnen eine optimale Beleuchtung direkt am Arbeitsplatz bereitzustellen.

Die Installation sowie der Betrieb in korrosiver oder explosionsgefährdeter Umgebung ist nicht zulässig.

Bedienelemente



- | | |
|-----|--|
| (A) | Lichtmodule / Flächenstrahler |
| (B) | individ. Mastaufnahme (Fireco, Teksam, etc.) |
| (C) | Pneumatischer Lichtmast |
| (D) | Dreh-Schwenk-Einheit |
| (E) | Karabiner |



Inbetriebnahme

Der **CHAMPION** LED-Flächenstrahler wird anschlussfertig mit Zuleitung aber ohne Stecker ausgeliefert. Der LED-Strahler ist ausschließlich an Wechselstrom – Spannung gemäß Typenschild – an eine vorschriftsmäßig installierte Stromquelle anzuschließen. Bitte beachten Sie, dass Ihre Anlage den einschlägigen VDE-Richtlinien entspricht. Bei Fragen diesbezüglich wenden Sie sich bitte an Ihren Energieversorger oder Ihre Elektrofachkraft. Selbstverständlich stehen wir Ihnen bei Rückfragen jederzeit zur Verfügung.

WARNUNG!

- Verlegen Sie die Kabel so, dass keine Stolperfallen entstehen und schützen Sie das Kabel vor mechanischen Beschädigungen, wie Abreißen oder Überfahren.
- Befestigen Sie die Kabel, falls erforderlich, mit Kabelbindern.
- Stellen Sie sicher, dass der LED-Strahler vor Inbetriebnahme sicher aufgestellt und befestigt ist.
- Beachten Sie zudem geltende Vorschriften zur Arbeitssicherheit!

Installation / Montage

⚠️ WARNUNG! Es besteht Verletzungsgefahr!

Vergewissern Sie sich, dass die Befestigungen gegen selbstständiges Lösen gesichert sind. Ein Lösen und Absturz des Produktes vom Mast / Halterung kann zu schwerwiegenden Personenschäden führen!

⚠️ VORSICHT!

Vergewissern Sie sich, dass das Stativ-/ Mastsystem für das Gewicht der LED-Flächenstrahler ausgelegt ist und die zulässige Tragkraft nicht überschritten wird.

Drahtseilsicherung:

Das Produkt wird mit einer Drahtseilsicherung ausgeliefert. Diese dient der Absturzsicherung des Produktes bei Versagen der regulären Befestigung. Hierdurch soll ein Abstürzen des Produktes verhindert und Gefahren für Personen in unmittelbarer Nähe vermieden werden.

Anbringung:

Legen Sie das Drahtseil um einen „für das Gewicht geeigneten“ festen Punkt und verbinden mittels Karabiner (E) die beiden Enden (Schlaufen) des Drahtseils, sodass das Produkt vor einem Absturz gesichert ist.

⚠️ WARNUNG! Es besteht Verletzungsgefahr!

- Alle Karabiner mit manueller Verschlussicherung müssen aktiv verriegelt werden. Hierzu ist die Drehhülse über die Schnappöffnung bis zum Anschlag zu drehen.
- Hierbei handelt es sich um eine zusätzliche Sicherung. Die Drahtseilsicherung ersetzt **nicht** das ordnungsgemäße Befestigen des Produkts.
- Die Drahtseilsicherung ist **nicht** geeignet, um das Produkt damit aufzuhängen oder zu befestigen.
- Die Drahtseilsicherung ist so zu befestigen, dass sie den ordnungsgemäßen Gebrauch des Produktes nicht beeinträchtigt oder behindert.



Störungen

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung
LED-Flächenstrahler ohne Funktion	Trennung vom Versorgungsnetz	Überprüfen Sie die Verbindung zur Spannungsversorgung
Ausfall eines LED-Moduls	Defektes LED-Modul	Reparatur notwendig
Ausfall mehreren LED-Module	Defektes Netzteil	Reparatur notwendig

⚠️ GEFAHR! Elektrischer Strom!

- Vor jeder Instandsetzung, Wartung oder Reinigung ist das Gerät grundsätzlich durch Ziehen des Netzsteckers vom Versorgungsnetz zu trennen.
- Wartungs- oder Reparaturarbeiten an der Leuchte dürfen nur von Elektrofachkräften durchgeführt werden. Es gelten die einschlägigen Sicherheitsregeln für das Arbeiten an elektrischen Anlagen.

Reinigung und Pflege

Verwenden Sie zum Reinigen der Kunststoffteile/Metalteile keine Lösungsmittel, Alkohole oder sonstige Chemikalien. Verwenden Sie zum Entfernen von Schmutz, Staub, Öl und Fett usw. ein weiches, trockenes und fusselfreies Tuch.

Wartung und Instandsetzung

Der LED-Flächenstrahler **CHAMPION** erfordert zum einwandfreien Betrieb Umgebungsluft. Vergewissern Sie sich in regelmäßigen Abständen, per Sichtprüfung, dass eine Luftzirkulation von unten/oben durch die Deckelöffnungen gewährleistet ist.

Das Produkt kann im Bedarfsfall repariert werden. Einzelne Komponenten/Module können durch eine Elektrofachkraft ausgetauscht bzw. instand gesetzt werden.

Entsorgung



Das Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Auf die fachgerechte Entsorgung weist das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt. Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle.

Rücknahme von Altgeräten

Wir kümmern uns um eine fachgerechte Entsorgung Ihrer Altgeräte. Sprechen Sie uns an!

Technisches Datenblatt

Elektrische Daten	CHAMPION-3	CHAMPION-6	CHAMPION-9	CHAMPION-12
Anschlussspannung	100 - 240 V AC, 50 / 60 Hz			
Leistungsaufnahme	220 W	440 W	660 W	880 W
Kabelbelegung	Pin 1=L, 2=N, 3=nb, 4=PE			
Lichttechnische Daten				
Leuchtmittel	3 x LED-Modul „XPERT“	6 x LED-Modul „XPERT“	9 x LED-Modul „XPERT“	12 x LED-Modul „XPERT“
Lichtstrom (Realwerte)	35.600 lm	71.200 lm	106.800 lm	142.200 lm
Farbtemperatur/Lichtfarbe (*)	5.000 K	4.000 K	4.000 K / 5.700 K	4.000 K
Abstrahlwinkel (°)	2 x 60° / 1 x 40°	6 x 60°	6 x 60° / 3 x 40°	12 x 60°
Farbwiedergabe (CRI)	>70			
Lebensdauer	50.000 h			
Allgemeine Daten				
Abmessungen (H x B x T)	255 x 290 (350) x 125 mm	495 x 290 (350) x 125 mm	735 x 290 (350) x 125 mm	1.060 x 290 (350) x 125 mm
Gewicht	5,10 kg	10,10 kg	15,30 kg	20,40 kg
Schutzklasse	IP65			
Schlagfestigkeit	IK08			
Betriebstemperatur	-40 bis +50 °C			
Adaption/Aufnahme	diverse, z.B. Fireco 20 mm, Teksam 20 mm, Teksam 25 mm, Teksam 30 mm etc.			
Artikel-Nr.	IL-1410001356_A	IL-1410001360_A	IL-1410001361_A	IL-141001362_A
(*)	Standard-Konfiguration, individuelle Konfiguration nach Kundenwunsch ohne Aufpreis möglich			



Technisches Datenblatt - 12 / 24 V

Elektrische Daten	CHAMPION-2	CHAMPION-3	CHAMPION-4
Anschlussspannung	20 - 35 V DC, 50 / 60 Hz		
Leistungsaufnahme	140 W	210 W	280 W
Kabelbelegung	Pin 1=L, 2=N, 3=nb, 4=PE		
Lichttechnische Daten			
Leuchtmittel	2 x LED-Modul „XPERT“	3 x LED-Modul „XPERT“	4 x LED-Modul „XPERT“
Farbtemperatur/Lichtfarbe	3.000 K, 4.000 K, 5.000 K, 5.700 K (modellabhängig)		
Allgemeine Daten			
Abmessungen (H x B x T)	175 x 290 (350) x 125 mm	255 x 290 (350) x 125 mm	355 x 290 (350) x 125 mm
Gewicht	5,20 kg	7,20 kg	8,10 kg
Schutzklasse	IP65		
Schlagfestigkeit	IK08		
Betriebstemperatur	-40 bis +50 °C		
Adaption	diverse, z.B. Fireco 20 mm, Teksam 20 mm, Teksam 25 mm, Teksam 30 mm etc.		

ErP-Daten (2019/2020-EU)

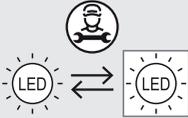
Produkt / Modell	Leuchtmittel / Betriebsgerät	EPREL – Europäische Produktdatenbank für die Energieverbrauchskennzeichnung	
<p>CHAMPION</p>	<p>Diese LED-Strahler können je nach Konfiguration Lichtquellen der Energieeffizienzklasse D enthalten.</p>		
	<p>Die Lichtquellen dieser LED-Strahler dürfen nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.</p>	<p>all4tec GmbH IL-1410911264 (3.000 K, 60°)</p>	<p>all4tec GmbH IL-1410911244 (4.000 K, 60°)</p>
			
		<p>all4tec GmbH IL-1410911240 (5.000 K, 60°)</p>	<p>all4tec GmbH IL-1410911252 (5.700 K, 60°)</p>
			
		<p>all4tec GmbH IL-1410911253 (4.000 K, 40°)</p>	<p>all4tec GmbH IL-1410911267 (5.000 K, 40°)</p>
			
		<p>all4tec GmbH IL-1410911245 (5.700 K, 40°)</p>	<p>all4tec GmbH IL-1410911276 (3.000 K, 25°)</p>
			
		<p>all4tec GmbH IL-1410911249 (5.700 K, 25°)</p>	
			
	<p>Das Betriebsgerät/Modul dieser LED-Strahler darf ausschließlich durch eine Elektrofachkraft ausgetauscht werden.</p>		

Table of contents

Informations before use	9
Symbols in the instruction manual	9
Warranty	10
Safety informations	10
Field of application	10
Controls	11
Initial operation	11
Installation	12
Malfunctions	12
Cleaning and care	12
Maintenance and repairs	13
Disposal	13
Return of old equipment	13
Technical data sheet	13 - 14
ErP-Daten (2019/2020-EU)	15
EC Declaration of Conformity	16

IMPORTANT INFORMATIONS:

PLEASE READ THIS INSTRUCTION MANUAL CAREFULLY BEFORE USING THE PRODUCT.

KEEP THE MANUAL FOR FUTURE REFERENCE AND FOR THE DURATION OF OWNING THE PRODUCT.

- Neglecting these instructions for use may result in injury or damage.
- When leaving the product to other persons for use, hand over the instruction manual as well.

Symbols in the instruction manual

WARNING!

Labels safety guidelines which can cause dangers of injuries or dangers of life when neglected.

DANGER!

Calls attention to dangerous situations with electrical current. When neglected, there is a danger of injuries or danger of life.

ATTENTION!

Labels dangers that may lead to damages of the product or its surroundings.

INFORMATION!

Highlights tips and other useful informations in these instruction manual.

Warranty

1. 5-year warranty replacement warranty* will be provided during the warranty period if the lamp suffers quality problems. A replacement warranty will be provided once valid documents are presented.
2. During the warranty period, the customer shall return the damaged goods or failed parts for inspection and repair by the manufacturer. The manufacturer will then send the fixed or new parts back.
3. *The following circumstances will not receive replacement warranty:
 - Damage caused, including, but not limited to, damage from abnormal working conditions, improper usage, storage that does not conform to the instruction manual.
 - Dismantling, modification or improper installation or repairing of the products without the manufacturer's authorization.
 - Damages caused by environmental circumstances including, but not limited to, fire, flood, lightning strike, earthquake.

Note: Your statutory warranty rights are not restricted by the warranty!

Safety informations

This quality LED floodlight was built according to the newest rules of technology. The product was built, tested and delivered in proper condition. To maintain this condition and to ensure safe operation, the owner must follow the instructions and warnings of the instruction manual.



It is to assume that a safe operation is not possible

- if the LED floodlight shows visible damage.
- if the LED floodlight is no longer working properly.
- after prolonged storage under unfavourable conditions.
- after heavy transport stresses.

In these cases, the LED flood light must be sent in for repair.



INFORMATION!

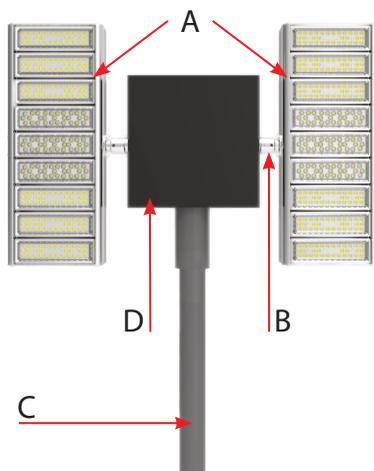
Repairs to the LED floodlight must be carried out only by the manufacturer or a qualified electrician. A qualified electrician has the professional training, knowledge and experience, as well as knowledge of the pertinent standards, to assess the assigned work and recognize possible hazards. Warranty repairs are carried out by the manufacturer only.

Field of application

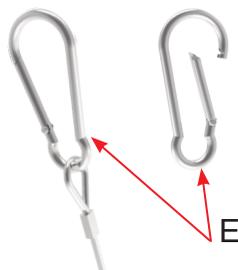
CHAMPION LED floodlights are applicable as outdoor lighting and - depending on the model and product - also as indoor lighting for industry, workshops, tents, crafts, energy suppliers, rescue services, transport companies etc. **CHAMPION** LED floodlights are developed to offer you optimal illumination at the workplace.

The installation as the operation in a corrosive or potentially explosive environment is not permitted.

Controls



- | |
|--|
| (A) Light module |
| (B) Mast mounting (Fireco, Teksam, etc.) |
| (C) Pneumatic light mast |
| (D) Turn-swivel unit |
| (E) Carabiner |



Initial operation

Our **CHAMPION** LED floodlight is delivered ready for connection with supply cable but without plug. The LED floodlight must only be connected to alternating current – according to the type plate – to a properly installed protective contact socket. Please ensure that your installation complies with the relevant VDE guidelines. If you have any questions in this regard, please contact your energy supplier or your electrician.

WARNING!

- Lay the cables in such a way that there are no tripping hazards and they are protected from mechanical damage such as tearing off or being run over.
- If necessary, secure the cables with cable ties.
- Make sure the LED floodlight is securely set up and fastened before use.
- Also observe the applicable regulations on occupational safety!

Installation

WARNING! Risk of injury!

Make sure that your attachments are secured against coming loose. Loosening and falling of the product from the mast can lead to serious personal injury!

ATTENTION!

Make sure that the stand/mast system is rated for the weight of the LED floodlight(s) and that the permissible load capacity is not exceeded.

Wire rope safety device:

The product is supplied with a wire rope safety device. This serves to secure the product against falling if the regular fastening fails. This is intended to prevent the product from falling and avoid danger to people in the immediate vicinity.

Attachment:

Place the wire rope around a fixed point "suitable for the weight" and connect the two ends (loops) of the wire rope using carabiners (E) so that the product is secured against falling.

WARNING! Risk of injury!

- All carabiners with a manual locking mechanism must be actively locked. To do this, turn the rotating sleeve over the gate opening as far as it will go.
- This is an additional safety device. The wire rope safety device does **not** replace the proper fastening of the product.
- The wire rope safety device is **not** suitable for hanging or securing the product.
- The wire rope safety device must be attached in such a way that it does not impair or hinder the proper use of the product.



Malfunctions

Fault	Possible cause	Solution
LED floodlight without function	Disconnection from the power supply network	Check the connection to the power supply network
Failure of only one LED module	Defective LED module	Repair necessary
Failure of more than one LED module	Defective power supply unit	Repair necessary

DANGER! Electric current!

- Before any maintenance, repairs or cleaning, the device must always be disconnected from the power supply by pulling out the main plug.
- Maintenance or repair work on the light may only be carried out by qualified electricians. The relevant safety regulations for working on electrical systems apply.

Cleaning and care

Do not use solvents, alcohols or other chemicals to clean the plastic/metal parts. To remove dust, dirt, oil and grease etc. use a soft, dry and lint-free cloth.

Maintenance and repairs

The LED-floodlight **CHAMPION** requires ambient air flow for proper operation. Visually check at regular intervals that air circulation is ensured from below/above through the lid openings. The product can be repaired if necessary. Individual components/modules can be replaced or repaired by a qualified electrician.

Disposal



At the end of its service life, the product must not be disposed of with normal household waste, but must be taken to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Proper disposal is indicated by the symbol on the product, the instructions for use or the packaging.

The materials are recyclable according to their labeling. By reusing, recycling or other forms of recycling old appliances, you are making an important contribution to protecting our environment. Please contact the municipal administration for the responsible disposal point.

Return of old equipment

We take care of the professional disposal of your old appliances. Please contact us directly!

Technical data sheet

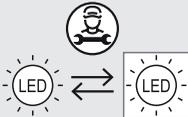
Electrical data	CHAMPION-3	CHAMPION-6	CHAMPION-9	CHAMPION-12
Input voltage & Frequency	100 - 240 V AC, 50 / 60 Hz			
Power consumption approx.	220 W	440 W	660 W	880 W
Cable assignment	Pin 1=L, 2=N, 3=nb, 4=PE			
Luminous data				
Luminant	3 x LED-Module „XPERT“	6 x LED-Module „XPERT“	9 x LED-Module „XPERT“	12 x LED-Module „XPERT“
Luminous flux	35.600 lm	71.200 lm	106.800 lm	142.200 lm
Colour temperature (°)	5.000 K	4.000 K	4.000 K / 5.700 K	4.000 K
Beam angle (°)	2 x 60° / 1 x 40°	6 x 60°	6 x 60° / 3 x 40°	12 x 60°
Colour rendering index (CRI)	>70			
Life span	50.000 h			
General data				
Dimensions (H x B x T)	255 x 290 (350) x 125 mm	495 x 290 (350) x 125 mm	735 x 290 (350) x 125 mm	1.060 x 290 (350) x 125 mm
Weight	5,10 kg	10,10 kg	15,30 kg	20,40 kg
Protection class	IP65			
Impact resistance	IK08			
Ambient temperature	-40 bis +50 °C			
Adaption/Mount	various, e.g. Fireco 20 mm, Teksam 20 mm, Teksam 25 mm, Teksam 30 mm etc.			
Article	IL-1410001356_A	IL-1410001360_A	IL-1410001361_A	IL-141001362_A
(*)	Standard configuration, individual configuration according to customer requirements possible at no extra charge			



Technical data sheet - 12 / 24 V

Electrical data	CHAMPION-2	CHAMPION-3	CHAMPION-4
Input voltage & Frequency	20 - 35 V DC, 50 / 60 Hz		
Power consumption approx.	140 W	210 W	280 W
Cable assignment	Pin 1=L, 2=N, 3=nb, 4=PE		
Luminous data			
Luminant	2 x LED-Modul „XPERT“	3 x LED-Modul „XPERT“	4 x LED-Modul „XPERT“
Colour temperature	3.000 K, 4.000 K, 5.000 K, 5.700 K (depending on model)		
General data			
Dimensions (H x B x T)	175 x 290 (350) x 125 mm	255 x 290 (350) x 125 mm	355 x 290 (350) x 125 mm
Weight	5,20 kg	7,20 kg	8,10 kg
Protection class	IP65		
Impact resistance	IK08		
Ambient temperature	-40 bis +50 °C		
Adaption/Mount	various, e.g. Fireco 20 mm, Teksam 20 mm, Teksam 25 mm, Teksam 30 mm etc.		

ErP-Daten (2019/2020-EU)

Product / model	Luminant	EPREL – European Product Registry for Energy Labelling	
CHAMPION	Depending on the configuration, these lights can contain light sources of energy efficiency class D		
	The light sources of these LED floodlight may only be replaced by the manufacturer, a service technician commissioned by the manufacturer or an electrical specialist.	all4tec GmbH IL-1410911264 (3.000 K, 60°)	all4tec GmbH IL-1410911244 (4.000 K, 60°)
			
		all4tec GmbH IL-1410911240 (5.000 K, 60°)	all4tec GmbH IL-1410911252 (5.700 K, 60°)
			
		all4tec GmbH IL-1410911253 (4.000 K, 40°)	all4tec GmbH IL-1410911267 (5.000 K, 40°)
			
		all4tec GmbH IL-1410911245 (5.700 K, 40°)	all4tec GmbH IL-1410911276 (3.000 K, 25°)
			
		all4tec GmbH IL-1410911249 (5.700 K, 25°)	
			
	The moduls of the LED floodlight can be replaced by an electrical spezcialist.		

EN

CE-Konformitätserklärung

EC Declaration of Conformity Declaratoin de Conformité CE

all4tec GmbH („illumitec“), Westallee 70, D-49661 Cloppenburg

erklärt in alleiniger Verantwortung, dass die Bauart der nachfolgend bezeichneten Produkte:

declares in sole self-responsibility, that following product (s):

déclarerez sans sa seule responsabilité, que les produits:

Produkt / product / produit: CHAMPION

— Typ / type / type: CHAMPION-3, CHAMPION-6, CHAMPION-9, CHAMPION-12

in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den unten genannten einschlägigen EU-Richtlinien entsprechen.

are conform to the requirements of the following directives and standards:

sont conforme aux normes ou aux documents normatifs suivants:

Richtlinie(n) / Directive(s) / Directive(s):

2014/35/EU Low Voltage Directive (LVD)

2014/30/EU Electromagnetic Compatibility Directive (EMC)

— 2011/65/EU Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)

2009/125/EC Ecodesign energy-related products directive

Norm(en) / Standard(s) / Norme(s):

EN 62031:2020/A1:2021

EN 62493:2015/A1:2022

EN 61347-1:2015

EN 61347-2-13:2014/A1:2017

EN 55015:2019+A11:2020

EN 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013/A1:2019

— EN 61547:2009

Regulation (EU) 2019/2020 - Ecodesign lighting



Cloppenburg, 01.07.2024

Holger Grave, Geschäftsführer

© **all4tec GmbH**

DEUTSCH
Alle Rechte, einschließlich Übersetzung behalten wir uns vor. Die vollständige oder teilweise Vervielfältigung ist nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers zulässig. Die Angaben in diesem Dokument entsprechen dem technischen Stand bei Drucklegung, Änderungen in Technik und Ausstattung, sowie Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

ENGLISH
We reserve all rights, including translation. Reproduction in whole or in part is only permitted with the written consent of the publisher. The information in this document corresponds to the technical status at the time of going to press, changes in technology and equipment, as well as errors and misprints reserved.

www.illumitec.de